EL ISLEÑO

PERIÓDICO DE INTERESES MATERIALES

TELÉFONO NUM. 20 — APARTADO NUM. 8

AÑO XXXIV | PRECIO DE SUSCRICIÓN 1'25 pesetas al mes | PALMA DE MALLORCA SÁBADO 26 JULIO DE 1890 | REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN Quint, 19-Imprenta, 1 | NÚM 11037

ADVERTENCIA

Ayer mañana repartimos á nuestros suscriptores de Palma, y fué enviado puntualmente á los del interior, un extraordinario de dos páginas.

Hé aquí el Sumario:—Los sucesos de Melilla.—Conflicto obrero de Manresa.—Noticias.—Crònica Local.—Telegramas.

LA CUESTIÓN OBRERA
en Palma

Un nuevo gobernador ha tomado el mando de esta provincia, y á nuestro deber de periodistas cumple llamarle la atención hacia los asuntos que por su importancia merecen especial interés por parte del representante del gobierno.

Uno de estos asuntos es la situación en que paulatinamente se han ido colocando los obreros palmesanos, á consecuencia de la agitación socialista de Mayo último.

Como es sabido, la manifestación obrera fué secundada aquí, si bien de un modo prudente, que como tal mereció la aprobación de todos. Los obreros se reunieron en el Teatro Circo; expusieron enérgica y lealmente sus quejas y sus aspiraciones; levantaron con muy buen acuerdo la bandera de la asociación, como base de su perfeccionamiento intelectual—utilísima arma de combate en las luchas del progreso—y concluyeron aceptando un proyecto de «Ateneo obrero» en el cual fundaron sus mejores esperanzas.

Nos complacemos en repetir que estos trabajos y manifestaciones se llevaron á cabo de una manera correcta y comedida. Ni un grito subversivo, ni un conato de intemperancia ó de rudeza; nada empañó la conducta de los obreros palmesanos. Bien poseidos de la actitud que les convenía tomar, del camino que debian seguir y de la fuerza con que podian contar, se limitaron á la protesta sin llegar á la amenaza; hicieron público su apercibimiento á la batalla, pero ni declararon la guerra, ni rompieron las hostilidades.

Desde entonces acá la situación ha variado bastante. Ya no se trata de aprestos bélicos, ni de tempestad vislumbrada en el horizonte. La batalla está empeñada: la tormenta, subiendo, subiendo, hasta cernerse sobre nuestras cabezas, ha comenzado á desencadenarse y nos infunde serios temores.

¿Cómo y por donde hemos llegado á la situación presente? Son tan contados los datos que se han dado á la publicidad, tan escasos los movimientos de avance señalados por la prensa, que gran parte de la población no ha sospechado ni sospecha todavía cual es la realidad de las cosas. A los ojos de esta gran parte del público, no ha pasado nada desde el mes de Mayo acá; las manifestaciones obreras no han tenido consecuencias atendibles; los obreros continúan lamentándose de su estado, pero no hacen más que lamentarse...

A desvanecer este error van dirigidas las presentes líneas. Importa que el público y las autoridades sepan que nuestros obreros, lejos de dormirse sobre sus laureles, no han dejado de trabajar en pró de sus ideales, con una fé y una decisión que—dicho sea en honor de la verdad—auguran un éxito de trascendentales consecuencias.

La prudente reserva con que semejantes trabajos se efectúan, revela por sí misma, la madurez del plan que siguen los obreros, su confianza en las fuerzas propias, la esperanza que tienen en el triunfo y el convencimiento arraigado de que éste no debe comprometerse con vanas alharacas ni con peligrosas precipitaciones.

La asociación fué como ya hemos dicho, el primer paso en firme dado por los obreros palmesanos. *L' union fait la force.* Y una vez unidos concertaron su plan y lo pusieron inmediatamente en práctica. Por aquel entonces hablaron los periódicos de la huelga de calafates, acompañada de protestas y amenazas contra algunos compañeros que no se avenían á secundar el movimiento; y ya no se dijo más hasta que habiendo abandonado el trabajo cierto número de operarios de la fundición del señor Oliver, decidieron trasladarse á Barcelona y fueron despedidos en el muelle por un numeroso grupo de compañeros de taller.

Estos hechos, por demas significativos, nos indujeron á averiguar las causas de donde emanaban tales efectos. Sospechábamos que las manifestaciones de huelga que se notaban no eran *casos aislados* sin conexión entre sí, pero más bien chispas de un mismo fuego, efectos que reconocían un origen común. Y así lo hemos visto confirmado en nuestras averiguaciones.

Los obreros asociados, obrando como una sola entidad y con un solo fin, tienen perfectamente organizada su campaña. Individuos pertenecientes á diversos gremios van declarándose en huelga, mientras los restantes trabajan y les sostienen mediante una parte de su jornal, que al terminar la semana recoje el depositario de la Asociación. En los talleres importantes se encarga de cobrar las pensiones un obrero delegado y es inútil advertir que esto contribuye á lograr la tributación del mayor número posible de trabajadores. Y en tanto se consigue así, que sabemos de algunos talleres en donde lo que se recauda no baja de sesenta pesetas semanales. En otros debe de ser todavía mayor la cantidad que se obtiene para sostén de los huelguistas.

Lo que no hemos podido comprobar es si semejante sistema de socorro mútuo está únicamente establecido entre los asociados del país ó si forma parte de una red más extensa que tiene su centro en el continente. Alguien ha observado indicios que permiten sospechar la existencia de relaciones con asociaciones de fuera de la isla; y si esto resultase exacto, la cuestión aumentaría en gravedad, por cuanto si podemos fiar hasta cierto punto en la sensatez y buen sentido de los obreros mallorquines, no nos atrevemos á decir otro tanto de los que acaso puedan ser sus directores ó instigadores.

Pero todavia no es este el punto de vista más desagradable que ofrece hoy por hoy la cuestión obrera en Palma. Lo grave del caso es que á la chita callando, desde algún tiempo á esta parte, ejercen los obreros actos de coacción tanto más imponentes en cuanto no van acompañados de alardes ni demostraciones aparatosas. Dígalo sinó el fabricante de harinas Sr. Pieras, que por ser uno de los patronos que se han negado á satisfacer las pretensiones de sus obreros, toca ya las consecuencias de la cruzada que han emprendido contra él los asociados.

Una porción de ellos se ocupa casi constantemente en averiguar cuales son las panaderías que consumen harinas de la fábrica del Sr. Pieras, é inmediatamente se presentan en ellas para advertir á los panaderos que si continúan surtiéndose de dicha fábrica todas las familias de obreros que compran ó cuecen el pan en sus establecimientos, se dirigirán á otras panaderías que no empleen harinas del Sr. Pieras.

Ante tan formal intimación los panaderos, temerosos de ver perdida gran parte de su clientela, dejan de comprar al señor Pieras ó al surtirse en los almacenes de harina al por mayor piden otra marca cualquiera; lo cual también redunda en perjuicio de aquel fabricante, que ve menguar á la postre los pedidos de los almacenistas.

Como se ve por este solo dato, la marcha de los obreros es firme y progresiva hácia el logro de sus ideales. ¿En qué parará semejante conducta? Ello es muy difícil de prever, desconociendo los detalles del plan que se han trazado. Por esto mismo nos hemos creido en el deber de enterar al público, y al Sr. Castellarnau en particular, del estado en que se encuentra la cuestión obrera.

No olvide el nuevo gobernador lo que está pasando en Manresa, Barcelona, Málaga y otras poblaciones de la península, y aunque la cuestión sanitaria, que interesa á todos, y la cuestión política, que interesa á algunos (especialmente á los gobernadores) exijan gran parte de su atención, no pierda de vista la cuestión obrera, cuya importancia no necesitamos encarecerle.

Los obreros comenzaron por prevenirse; hoy amenazan; mañana... ¿quién sabe lo que sucederá?

LA ESCUELA DE MÚSICA

Como indicamos en suscinto hace días, y algo más estensamente algún otro periódico, cumplimos hoy nuestra promesa, dando mayores noticias referentes al proyecto de crear aquí una *Escuela de música*, (no con todos los detalles que quisiéramos, pero si con los que hemos podido averiguar.)

Pertenece dicho proyecto al orden de los de la iniciativa particular, ó individual mejor dicho; pero deseando, y contando con la agrupación de los hoy esparramados restos, y con el pequeño ó valioso esfuerzo de todo lo que pueda darle vida y robustez; á fin de que sus resultados correspondan á llenar el vacío que en la enseñanza musical se nota, respecto á cuyo deficiente estado no hay necesidad de relato alguno, porque es de todos bien conocido.

Aunque motivo daría dicho asunto para estendernos en un relato histórico; y en consideraciones referentes á dicho proyecto procuraremos ser concisos, llamando únicamente la atención sobre los más importantes estremos.

Sabido es, y deplorado, el fracaso que sufrió el pensamiento de la creación de lo que se dió en llamar *Conservatorio* y que hubiera podido serlo, si apenas empezado no hubiese sido desvirtuado transformándolo en *Sociedad recreativa*... lo cual no solo esterilizó aquella idea, sinó que previno los ánimos en contra de cualquier otro pensamiento semejante, y preciso fué dejar que transcurriesen años, á fin de que aquella mala impresión calmase, y la misma necesidad, aumentada en tercio y quinto, hiciese más y más necesario acariciar de nuevo la creación de una *Escuela de música.*

Que el pensamiento es simpático y realizable no cabe dudarlo por el modo como ha sido acogido por la parte del público que siente este vacío, y comprende lo indispensable que es el esfuerzo para llenarlo: y esta buena predisposición viene acentuándose más á cada momento entre los mismos profesores tambien, salvo aquellas pocas escepciones que nunca faltan, y que en cierto modo son hasta convenientes, como las minorías en los parlamentos, limitadas á dar fuerza y legitimidad á los acuerdos de las mayorías... ó cual el criticón *momo* en el Olimpo encargado de ridiculizar á los dioses, á fin de que adquiriesen mayor realce sus hechos.

Si la mayoría, segun así de su espíritu se desprende, y profesores y aficionados prestan su apoyo y concurso al proyecto reducido á poco esfuerzo, pero sincero, y á poco sacrificio pecuniario, pero constante, puede considerarse desde luego realizado, y positivo su beneficio.

A su tiempo se conocerán los detalles y bases, respecto á la organización reglamentaria de la *Escuela*, y á su parte económica; lo cual no cabe en un suscinto artículo, ni esta todavía ultimado, pues quizá hayan de verificarse reformas y modificaciones como así lo aconsejen imprevistas dificultades, ó conveniencias de mejor éxito.

Desde luego aplaudimos que se empiece por el esfuerzo colectivo antes que intentar la subvención oficial: que su comienzo sea aunando voluntades y concursos antes de pretender caracter de enseñanza, y menos pretensiones de lo que como superior, si lo merece, ha de ser á su tiempo su fin, y la recompensa de los desvelos de hoy. Lo primero demostrar la necesidad: lo segundo el realizado esfuerzo para llenarla: lo tercero el ausilio y la protección. Para llegar por seguro camino á ese objeto es preciso probar no solo la necesidad de una enseñanza, sinó la predisposición para ella, y los resultados por ella obtenidos.

En una localidad como esta, cuya historia, en la espresión del sentimiento por medio de la música, es de tan gloriosos recuerdos, la necesidad de su cultivo es incuestionable: no se trata de implantar aquí una cosa nueva: se trata de atender á una disposición natural de los hijos de este país; á fin de que lejos de estinguirse por completo, adquiera nueva lozanía y vigor... y sería bastante para evidenciarlo recordar los nombres de los maestros compositores, cantantes, concertistas, profesores de orquesta, y notables aficionados.

La carencia de una *Escuela de Música* sólidamente basada, y por completo separada de todo cuanto le sea estraño, es tan sensible, como que por falta de este firme fundamento, la decadencia de la música llegó al último estremo, y que sus resultados sean, lo que puede y debe prometerse, si su fundación se realiza de un modo conveniente, no cabe ni siquiera dudarlo.

Mucho se habla de atmósfera artística, de elementos musicales, de afición, de inteligencia, de maestros compositores, de recomendables ejecutantes, de cantantes de primer orden, de algunos buenos profesores todavía... Cuanto se quiera, y todo será tan cierto como se pretenda; pero todo eso, debemos hoy por hoy apreciarlo, nada más, que como *Música celestial*... apliquemos la frase: porque todo eso, en resumen, no es más que el buen aparato de òptica fantasmagòrica con escelentes cristales y delicado mecanismo, pero, con la luz apagada.

¡No tenemos orquesta!!

Y maestros, y cantantes, y profesores, y aficionados, y concertistas, y predisposición, y facultades, y buen gusto en el público... y todo es inútil, cuando de orquesta se carece.

Tener las partes componentes de un conjunto, sin poder utilizar esas partes, que solo con su buena unión y amalgama forman el conjunto. Porque cada una de por sí vale, ó mas vale en cuanto su relación se halla, como por su condición le corresponde, mas íntimamente unida á las demás.

Sin esto no son posibles los elementos, ni la formación de atmósfera artística musical; ó dicho de otro modo, esos elementos, esas eminencias individuales, no serán otra cosa, que diamantes engastados en plomo, perlas arrojadas en un estercolero.

Que no se piense en música, ni en funciones de iglesia, ni en espectáculos líricos ni en conciertos, ni en cosa alguna en que como base haya de entrar y figurar la orquesta, si no se empieza por crearla, y enseñarla, y educarla ¡Esto acabó yá!!

Para volverlo á tener, que sí es posible, debe empezarse de nuevo: y esto no puede realizarse mas que por dos medios de *Escuelas:* las de *capilla* y *escolanía* y las de *conservatorio:* enseñanza de solfeo (mucha y larga), masas corales, cuarteto de cuerdas, y cuanto entensivo sea necesario ya para el de madera, como por todo el demás instrumental de que se forma la bien equilibrada orquesta, incluso y muy en primera línea el rey de los instrumentos, el órgano, hasta la enseñanza ó estudio de armonía y composición.

No decimos que por ahí se empiece, que eso sería un sueño: pero si que se empiece bien, por donde y como se debe empezar, para que pueda llegarse á eso.

Por esto creemos que la idea, ademas de simpática es viable, que el pensamiento es bueno, que la necesidad es apremiante, y que debe encontrar apoyo: y por esto, en cuanto valgan nuestras fuerzas, lo apoyamos.

EL CÓLERA EN VALENCIA

(De *Las Provincias* del mártes.)

Ayer mañana se denunció un caso sospechoso á los centros sanitarios en la calle del Norte, que seguramente no conocerá la mayoría de nuestros lectores. Se halla en llamado barrio de Fleta, cerca de la estacion Aragón, y, por lo tanto, casi en las afueras de la ciudad. El enfermo era un niño de pocos meses, que falleció ayer mismo. Ademas de los médicos municipales, acudió á la casa el presidente de la comisión de Sanidad, teniente alcalde Sr. Herrero, adoptando las medidas de costumbre.

A la calle de Belluga, cerca de la iglesia de San Juan, llegó ayer tarde un individuo procedente de Játiva y enfermo; la autoridad acudió inmediatamente, haciendo desalojar las habitaciones inmediatas á la del paciente, saneándolas y adoptando las medidas oportunas. Ayer noche seguía mejor el enfermo.

Fuera de estos incidentes que ninguna

importancia tienen, pasó el dia completamente tranquilo. En el Cementerio se dió sepultura á nueve adultos y seis párvulos.

El niño que la noche anterior enfermó en el cuartel de la Guardia civil, y que fué conducido al hospital de San José, al que fué tambien su madre para cuidarlo, seguía ayer en un estado muy satisfactorio.

En el lazareto del *Azud de oro*, al que fueron trasladadas las familias de los guardias civiles que habían tenido algún roce con la del niño enfermo, no ocurrió novedad. El cuartel ha sido enérgicamente desinfectado, y tenemos plena confianza en que no se formará en él foco epidémico.

El alcalde de Algemesí participó ayer haber ocurrido un caso coleriforme, seguido de defunción, en una mujer de treinta años, habitante en la casa núm. 4 de la calle de los Santos de Piedra.

Dicha mujer cayó enferma la noche del domingo, y no llamó al médico hasta las primeras horas de la mañana de ayer.

Las noticias recibidas ayer de Millares, ofrecen menos gravedad que las de dias anteriores.

Según comunicación del día 19, registráronse cuatro invasiones y solo una defunción, baja muy notable si se tiene en cuenta que el dia anterior ocurrieron doce invasiones, si hemos de guiarnos por el parte del delegado sanitario.

La ciudad de Denia en que han ocurrido algunos casos de la epidemia colérica, lucha bravamente por combatir su desarrollo y merece el aplauso de los pueblos cultos. No es con mistificaciones, que obligan á descuidar las medidas de saneamiento y desinfección, como se ataja la epidemia, sino confesando ingénuamente su existencia y adoptando rápidamente las medidas que previenen sus ataques.

Durante la pasada semana se han registrado en Denia diez y siete defunciones, número ciertamente escaso en una población de la importancia de aquella ciudad, y aún debe hacerse notar que en su mayoría han ocurrido en las casas de campo, generalmente habitadas por gente pobre, que guarda poco los preceptos de la higiene.

Ya hemos dicho que los Sres. D. José Antonio Murand Pourrat, D. Francisco Riera y D. Enrique Solier, anticipan al ayuntamiento de Denia diez mil pesetas que se juzgan necesarias para los gastos de la epidemia. El ayuntamiento, girará un reparto para reintegrarles; pero como esto exige tiempo y las circunstancias son premiosas, aquellos señores, con notable desprendimiento, han abierto sus arcas, proporcionando desde luego los recursos necesarios.

El ayuntamiento, de acuerdo con la junta de Sanidad, va á montar en el ex convento de la población una cocina económica, que facilitará dos comidas diarias á los pobres, una á las once de la mañana y otra á las seis de la tarde.

También se construyen barracones para albergue de los vecinos cuyas habitaciones no reunen condiciones higiénicas, y deben, por lo tanto, sanearse, habiendo sido desalojadas ya las conocidas por el patio de Patricio.

En el edificio del faro, cedido para ello por el Estado, se ha montado un hospital de coléricos, y se está construyendo un lavadero público, que quedará abierto el jueves próximo, montándose en él calderas para someter las ropas á la acción del agua hirviendo, antes y después del lavado.

Aplaudimos la conducta de Denia, y deseamos que pase la epidemia sin causar mayores víctimas de las pocas que van registradas en aquella ciudad.

Los datos recibidos en el gobierno civil hasta la madrugada de hoy, son los siguientes:

Alfarrasí, dos invasiones y una defunción.
Beniganim, una invación y una defunción.
Cuatretonda, una invación.
Castellón de Rugat, dos invasiones y una defunción.
Gandía, una defunción.
Guadasequies, una defunsión.
Játiva una invasión y dos defunsiones.
Millares, (dia 19) cuatro invasiones y dos defunciones.
Terrateig, tres invasiones y dos defunciones.
Alberique, una invasión y una defunción.
Total, 15 invasiones y 12 defunciones.

NOTICIAS

Dice *Le Petit Journal* que las modistas que dan el tono en la moda se están ocupando ya de los trajes de invierno para las damas elegantes, en los que prevalecera el caracter español. Chaqueta torera abierta por el pecho para que pueda lucir el camisolín de hombre con la corbata larga, con nudo alto como la usan los boleros ó matadores de toros, dando al traje un tipo genuinamente español.

Se ha presentado en el ayuntamiento de Córdoba un padre jesuita para entregar el alcalde 40.000 reales en concepto de restitución á las arcas municipales, cantidad que había recibido bajo sigilo confesional.

Según noticias, Vazquez Varela que se encontraba últimamente en Madrid, se ha trasladado á Vigo.

En Irún han corrido noticias alarmantes acerca de la salud pública, con motivo de haber sido conducido el miércoles al hospital de San Juan de Luz cuatro marineros del cañonero frances «Javelet» y haberse dispuesto lo conveniente para el saneamiento del barco.

La prensa francesa de la región protesta contra semejantes rumores, manifestando que la salud pública es excelente y que la indisposición de los marineros obedece á excesos hechos con motivo de la fiesta nacional.

El sabio cardenal Monescillo, arzobispo de Valencia, recibió el domingo el siguiente telegrama del ministro de Gracia y Justicia:

«A su Ema. el Cardenal Arzobispo.
»Madrid 19, 6·30 t.
»Ministro Gracia y Justicia á Su Ema. el Cardenal Arzobispo.
»Acabo de asistir misa celebrada á la intención de la Sala sentenciadora en sufragio del alma de la desgraciada Higinia Balaguer ¡Dios la haya perdonado! No dudará vuestra eminencia que á haber sido posible dentro de las exigencias de la justicia humana y de los inflexibles deberes de Gobierno, el Consejo de ministros se hubiera complacido profundamente con atender su piadoso ruego.»

Merece conocerse la heroicidad de una niñera que en las cercanías de Turín ha sacrificado su vida por salvar la de un niño que tenía á su cuidado.

Corría este por la vía férrea en busca de una bola, cuando apareció casi tocándole el *exprés* de Milán, y dejando solamente á la primera el tiempo indispensable para dar á la criatura un fuerte empujón, suficiente para echarla fuera de los rails.

Así lo hizo la intrépida y generosa niñera, pero quedando ella debajo de las ruedas de la locomotora, y muriendo en el acto, hecha materialmente trizas.

Se ha ampliado otra vez la instrucción de famoso proceso Gouffé, en vista de que Eyraud acusa á Gabriela de haberle propuesto y aconsejado otros robos y asesinatos.

Créese que Eyraud se propone prolongar el sumario con objeto de no comparecea en el juicio oral el próximo Setiembre.

En Stettin (Alemania) se están construyendo 12 torpederos que deben desarrollar una velocidad de 24 millas por hora.

Há fallecido en su chalet del bosque de Bolonia el célebre filántropo inglés sir Richar Wallace.

Durante el memorable sitio de Paris sir Wallace ofreció 300.000 francos para las ambulancias del 13° cuerpo, instalan o otra ambulancia en su propia morada y haciendo distribuir ademas una cantidad de cien mil francos á las familias que tuvieron que abandonar sus habitaciones á consecuencia del bombardeo. Pero el hecho que ha inmortalizado en Paris la memoria de este amigo de los pobres, fué la instalación de las 100 fuentes populares construidas en 1873. El gobierno francés había concedido á sir Wallace una encomienda de la Legión de Honor.

CRONICA LOCAL

Con motivo de celebrarse ayer la festividad de Santiago patrón de España, verificéronse las demostraciones de los dias de gala ondeando el pabellón nacional en los edificios públicos y haciendo el Baluarte de San Pedro las salvas de ordenanza.

Ayer mañana las personas que tuvieron necesidad de transitar desde la calle de Capuchinas á la plaza del Mercado, se convencieron del grave inconveniente que ofrece la alcantarilla inmediata, tal como está construida.

Tapiada dias antes para evitar á vecinos y transeuntes los efectos del mal olor que despedía, no pudo dar salida á las aguas caidas la noche anterior, y allí se aglomeraron formando un lodozal estenso que no había por donde vadearlo, hasta que una mano compasiva quitó el sillar, que la tapaba.

Parécenos que es hora de arreglar todas las alcantarillas de esta ciudad en forma mas apropósito de la que tienen hoy dia para evitar los inconvenientes que ofrecen á menudo.

Pocas veces se ve desde hace mucho tiempo tal abundancia de pescado como la que ayer habia en la plaza Mayor.

Los que no la vieron pueden formarse idea sabiendo que el caramel se ofreció en pregón á 40 céntimo de peseta el kilógramo y los salmonetes á 63.

Ayer pudimos oir al elocuente orador Sr. Tous, en la parroquial de san Jaime, donde ha predicado por primera vez desde que ha venido á pasar una temporada entre nosotros.

El que fué ecónomo de la hermosa iglesia, tuvo periodos en los cuales rayó á gran altura.

Precisamente es á lo que nos tiene acostumbrados el digno arcediano de la catedral de Orihuela.

Ya que de San Jaime hablamos, justo es confesar que su celoso rector no dá paz á la mano, en eso de embellecer más y más la ya bellísima casa del Señor.

No contento con la apertura de ventanales, con la restauración completa del interior, procédese ahora el engrandecimiento del ábside, adosándole dos capillas á los lados de lo que hoy es trasaltar.

Este será sustituido, según nuestras noticias por otro nuevo y que mejor corresponda al gusto gótico de la iglesia.

Han quedado instaladas estos dias, (á mas de la de Establiments de que hablamos ayer) las estaciones telefónicas que corresponden á los números 179, Castillo de Bellver; 180 Almacén de maderas del Sr. Mir, 181, *Son Rossiñol*.

El número 182 es el que corresponde á Establiments.

Se hace eco *El Palmesano* de un rumor llegado hasta él de haber ocurrido en La Puebla, dias pasados, un lamentable incidente.

Algo se nos ha dicho tambien, pero carecemos de detalles clarividentes.

Las clases de tropas del regimiento de Filipinas, acuden al baño, cada mañana, á las primeras horas del día.

En anuncio que ha publicado la Inspección de la Caja general de Ultramar se hace saber que en virtud de la Ley de presupuestos de la Isla de Cuba, caducarán todos aquellos abonarés que antes del 22 de Junio de 1891 no se hubiesen presentado en aquel centro para la conversión. Interesa pues á los Jefes y oficiales é individuos de tropa del ejército de Cuba que no hayan reclamado todavía al cobro, hacer las gestiones convenientes sino quieren esponerse al contratiempo con que se les conmina.

El Sr. Gobernador ha dispuesto que sea entregada á sus padres una joven de menor edad que fué encontrada en una casa de mancebía.

Como se esperaba la música militar tocó anoche en el catafalco del Borne amenizando las horas de paseo que ayer prolongaron muchas familias para disfrutar del fresco que se sentía y que era doblemente agradable despues de un dia borchornoso.

Se halla vacante y ha de proveerse por concurso de traslado, la escuela elemental de niños del pueblo de Buger, dotada con el haber anual de 825 pesetas, casa y retribuciones.

Por el Inspector de vigilancia señor Ortega ha sido detenida una criada acusada de codiciar las prendas de calzar y vestir de su ama.

Ella y algunos de los objetos quedan á disposición del Juez.

La lámina que últimamente han repartido los hermanos Sellarés del *Album de Mallorca* comprende la preciosa y rica custodia de la Sta. Iglesia Catedral, y además algunas de las alhajas que dicha basílica posee.

Programa de las piezas que tocará mañana por la noche en el paseo del Borne, la banda del Regimiento de Filipinas:

1.° Paso Doble *Boulanger*, Dormey.
2.° Sinfonía de *Juana d' Arco*, Verdi.
3.° Coro y Aria del tiple de *L' Ebro*, Apoloni.
4.° *Patrulla Turca*, Michaelis.
5.° Mazurca de los *Paraguas*, Chueca.

El movimiento de enfermos en el Hospital civil fué ayer el siguiente:

Entrados:—1 varón.
Salidos:— 1 hembra.
Fallecidos:—Ninguno.

BIBLIOGRAFÍA

BIBLIOTECA D'ESCRIPTORS CATALANS: I. *Jahuda Bonsenyor*. Libre de paraules e dits de savis e filosofs, *Los Proverbis de Salomo, Lo Libre de Cato*, ara fets estampar complets per primera vegada ab un prolech y documents, per En Gabriel Llabrés y Quintana.—Palma: impr. de Colomar—1889. 1 vol. 4.° men. de XXXIX—148 pág. en rústica.

Tiempo hace que abrigábamos el propósito de dar cuenta de la aparición, del contenido y de las cualidades de este interesante libro cuyo título va trascrito á la letra.

Como se ve, es el primer volumen de una colección ó série que el entusiasta bibliófilo y anticuario Sr. Llabrés se propone dar á la estampa, contando para ello, al parecer, con la colaboración y ayuda de algunos amigos, como él curiosos y diligentes.

Ya desde 1884 conocíamos el pensamiento, anunciado por el mismo escritor, (1) de publicar una *Biblioteca Clásica Catalana*. Este mismo pensamiento con lijeras variantes en su denominación y estructura, las cuales habrá motivado el lapso de tiempo durante el cual ha madurado, es el que vemos realizado por fin, mediante la publicación de ese primer volumen.

A juzgar por la muestra que el mismo nos ofrece, estimamos que podrá llenar el objeto que el colector se propuso desde un principio, esto es, «generalizar en lo posible esa rica multitud de valiosas joyas de nuestra menospreciada literatura, que yacen tristemente arrinconadas en polvorientas bibliotecas y archivos, inéditas unas é ignoradas otras, más conocidas en suma por los sabios de allende los Pirineos que por los mismos españoles de Castilla.»

Realmente puede decirse que es para nosotros una vergüenza literaria eso de que multitud de obras notabilísimas y preciadas de nuestra literatura regional, hayan de ver la luz á expensas y cuidado de editores y bibliófilos extranjeros, cuya diligencia y erudita labor contrastan visiblemente con la incuria y apatía indígenas.

A redimirnos en algo de ese humillante tributo pagado hasta hace poco, y aún en la actualidad, á Buchon, Karl Lanz, Chabaneau, Roque Ferrier, Morel-Fatio, La Guardia, etc., etc., ha querido contribuir el propósito patriótico del Sr. Llabrés; y en este sentido merece su primer paso los aplausos más sinceros y decididos.

Al fin y al cabo, sin negar á los bibliófilos extranjeros ni un ápice de la ilustración, competencia y talento de que puedan estar dotados, mejor es sin disputa que las obras clásicas de nuestra antigua literatura vengan á ser transcritas y editadas con aquella competencia y conocimiento íntimo de la lengua en que fueron imaginadas y escritas; conocimiento que siempre habrán de tener más intuitivo, depurado y minucioso los que hablan y oyen hablar la lengua misma en que están compuestas las obras de que tratamos.

(1) V. el Almanaque de EL ISLEÑO correspondiente á dicho año.

Cierto que á llenar semejante laguna hasta dejarla colmada, vino hace años la preciosa *Biblioteca Catalana* del egregio é insuperable D. Mariano Aguiló; y los primeros tomos que aparecieron de esa colección valiosísima revisten una belleza y perfección tan intachables y un acierto en la ejecución material tan llevado á la más nimia escrupulosidad, que bien podrían haberse honrado cuantos traten de publicar obras antiguas de nuestra tierra, con que se les hubiera concedido un puesto ó turno en aquella preciosa série, tan clásica y pulcra en todos conceptos.

Mas sea por lo que fuere, ya por la lentitud é intermitencias de su publicación, ya por no motivar ingerencias exteriores que pudiesen menoscabar la unidad de plan, ya acaso por el pundonorcillo tentador de acometer y llevar adelante empresa personalmente propia, es el caso que con la publicación del mentado tomo por el Sr. Llabrés, tenemos desde ahora dos *Bibliotecas Catalanas* de autores clásicos. Apliquemos aquí el adagio del *quod abundat non nocet*, y hagamos de todas maneras fervientes votos para que ambas colecciones crezcan y se multipliquen, y rivalicen en fecundidad cuando menos.

De entre el nutrido índice de obras en cartera con que el Sr. Llabrés estimuló nuestro apetito bibliográfico en 1884, ha elegido para iniciar su *Biblioteca* el libro de máximas y consejos que por encargo del rey Jaime el *Justo* de Aragón compiló en catalàn el hebreo Jahuda Bonsenyor en las postrimerías del siglo XIII, poniendo para ello á contribución las colecciones similares que le ofrecían las literaturas hebráica y arábiga principalmente.

La colección resulta más curiosa que nueva en el sentido de la originalidad; pero tiene, aparte de todo, el interés anexo á toda obra de su época: el interés lingüístico ó filológico.

En esos respetables monumentos de nuestra antigua parla nativa es donde podemos y debemos buscar y hallar el abolengo legítimo de nuestros vocablos y de nuestra peculiar fraseología, como eficaz antídoto y saludable remedio contra ese dejo castellanizado ó afrancesado que tanto afea el estilo y echa á perder el castizo hablar de muchos escritores catalanes y mallorquines.

Subsiguen á la colección de Jahuda el libro de los *Proverbis de Salomo* y el *Libre de Cato*, con el cual ofrecen estrecha relación de asunto, estilo y factura, y acaba el volumen con un nutrido *Vocabulario*, que conceptuamos muy útil, para dar á los poco expertos la significación exacta de aquellas voces y formas raras que, por anticuadas ó poco usuales no suele entender á primera vista la inmensa mayoría de los lectores.

El colector de tan apreciables obras ha tenido el acierto de anteponer á la transcripción de su texto el estudio biográfico, bibliográfico y literario que es de costumbre, y hasta de necesidad, en tales casos. En ese estudio, y partiendo del triple aspecto antedicho, consigna el Sr. Llabrés interesantes datos y observaciones, debidas á su erudición y al reposado examen de la materia.

Si como paciente escudriñador y bibliófilo diligente dejan esas páginas preliminares al Sr. Llabrés en muy buen lugar, no nos atreveríamos á sostener otro tanto contra quien se propusiese examinarlas con el lente de una crítica minuciosa, mirando principalmente lo que toca á la forma literaria y gramatical, esto es, á la pureza del estilo, á la estructura sintáxica y á las minucias y nimiedades de nuestra insegura, vacilante é irreglamentada ortografía.

Queremos decir que ó mucho nos equivocamos, ó cualquiera de nuestros gramáticos y estilistas más puros y más sagaces, (Mariano Aguiló ó Tomás Forteza por ejemplo,) habían de encontrar en cada página algo y aún algos que tildar ó que modificar ó que volver del revés, si tratasen de examinar las frases y los vocablos desde el punto de vista de la indígena puridad, rechazando cuanto oliese á castellanismo ó impropiedad ortográfica. La mezcolanza inmediata de formas del plural femenino (por no citar más que un *lapsus*,) que se observa en repetidos pasajes (*las guerres, dues cédulas, á las hores, casas, portes, finestres, pocas paraules*, etc.) así como la palmaria incorrección material de diversos otros vocablos (*fersa* por *ferse*, *estudiade* por *estudiada*, *afecta* por *afecte*, *lletre* por *lletra*, *ni ha* por *n' hi ha*,) la *r* final que se observa como sobrante en muchos verbos en *eure* ó *iure*, no menos que el uso de voces y giros que huelen á castellano (*paradero, empenyo, puesto que*, etc.) son la única nota oscura que empaña la brillantez del trabajo y que hacen echar de menos aquella corrección suma, aquella perfección minuciosa que tanto estiman y paladean los eruditos de ojo avizor, á quienes en primer término van destinadas las obras de índole semejante á la que reseñamos; para los cuales constituye un grave defecto la ausencia de esa corrección suma de fondo y forma, y que, á decir verdad, es más exigible que en las obras de pura imaginación, en éstas que se elaboran en la tarde y quieta soledad del gabinete de estudio, sin momentos de súbita inspiración que aprovechar, sin raptos fugaces de lirismo ni relámpagos geniales de clarividencia, antes bien con toda la calma reposada y la paciente labor de la abeja que va formando el panal, sin que nadie ni nada la apresure, en el interior silencioso de la colmena.

De esas faltas é incongruencias ortográficas hubiera podido dejar limpio y expurgado el volumen una más atenta y cabal corrección de pruebas. De ese tinte poco castizo, y á ratos castellanizado, que forzosamente lamentará todo lector de buen paladar, nos daría acaso la clave y explicación una circunstancia que no puede pasar desapercibida. En el artículo-proemio de 1884, apuntó el Sr. Llabrés su propòsito de encabezar los tomos de su *Biblioteca* con prólogos ó estudios críticos *en castellano*, sobre la vida del autor y las cualidades de la obra editada; y á fin de prevenirse contra lo que acaso en su concepto pudiera ser tenido «por impropiedad supina ó por anomalía imperdonable á juicio de unos pocos, á fuer de generosos, apasionados,» observaba que así ganarían con creces en generalidad aquellos estudios lo que pudiesen perder en puritanismo.

Fácil sería, pues, que insiguiendo tan razonable propósito, que no carece de precedentes autorizados, hubiera el Sr. Llabrés escrito su estudio en lengua castellana; y que luego, mudando de parecer, hubiese estimado más conveniente hacerlo salir á luz en la lengua misma del texto... Y de ahí sus resabios que acusarían el orígen y la primitiva estructura en que le dió forma. Nadie mejor que el autor podría decirnos si en esta conjetura, exclusivamente nuestra, hemos acertado ó errado el tiro.

Para concluir apuntaremos que la antigua y buena amistad que nos liga al señor Llabrés, así como la justísima estimación que nos merecen sus bellas cualidades personales y literarias, nos han decidido á exponer con toda sinceridad el concepto que nos ha merecido su apreciable trabajo, manifestando sin amistosas benevolencias ni atenuaciones dulzonas cuanto hemos creido hallar en él de bueno y defectuoso.

Por otra parte, al obrar así, queríamos ponernos al abrigo de un reproche justísimo y motivado que el mismo Sr. Llabrés estampó oportunísimamente en ocasión no lejana, al lamentar que nuestros críticos locales padeciesen tanta falta de sinceridad como sobra de complacencia.

«*Aquí, en general* (escribía el Sr. Llabrès,) *els autors may conexen la opinió pública ni el vertader mèrit per boca d'altri, perque la crítica local es una senyora molt amable que sols té per los autors y editors grapades de confits*». (2)

Lo que falta ahora, y que con vivas ansias esperamos ver realizado, es que se cumplan sin retardo ni interrupciones las halagüeñas esperanzas que hace concebir la cuarta plana de la cubierta de ese volumen, primero de una série que puede llegar á ser por todo extremo curiosa y util, y que ha salido impreso con todos los atractivos y atildamientos que distinguen á las llamadas ediciones de bibliófilo. Por este lado, tanto si se atiende á la belleza del tipo elzeviriano como á la acertada elección del papel, á la limpieza del tiraje y demás cualidades que hacen un libro hermoso á la vista, merecen el Sr. Llabrés, muy experto en esas cosas, y las prensas de Colomar, una felicitación que nos complacemos en enviarles.

M. O. B.

(2) *G. Llabrés:* La Cullita de les lletres á Mallorca, 1ª any 1889.—*Bol. de la Soc. Arqueol. Luliana*,—Febrero, 1890.

SECCION OFICIAL

Extracto del *Boletin Oficial* número 3661, correspondiente al 19 del que cursa.

Tratado de estradición entre España y Dinamarca.

Reglamento para las oposiciones á Registradores de la Propiedad.

Hacienda.—Circular sobre débitos y fincas del Estado adjudicadas que pueden ser retraidas en el término de un año.

La subalterna de Mahón anuncia tener espuesto el reparto de Territorial.

Ayuntamientos.—Los de Petra, Pollensa Santa María y Sansellas publican anuncios sobre repartos de consumos.

Los de Andraitx y Son Servera publican extractos de acuerdos.

Audiencia.—Se publica sentencia revocando la inferior en asunto de menorcuantía, incoado por D. Juan Cortés Aguiló contra don Pablo Morey y otro.

Juzgados.—El de Manacor vende pieza de tierra sita en el punto conocido por *La Torre*.

El de Inca vende tierra sita en Campanet y denominada *Can Coxina*.

El de Ibiza condena á Vicente Tur Cardona al pago de cierta cantidad; y vende una propiedad de Antonio Costa Boned.

El de la Lonja publica edicto decretando la ausencia de D. Rafael Obrador Mas para los efectos del Código Civil.

Juzgados municipales.—El de Sansellas vende la finca denominada *Son Batla*, procedente de embargo.

ALCALDIA DE PALMA

Resultado de la suscrición obtenida en el dia de la fecha para atender á las necesidades que pudiera ocasionar una invasión epidémica.

	Ptas.	Cent.
Sr. D. Pedro Aguiló Cetre	500	00
» » Nicolás Cortés Aguiló	50	00
» » Francisco Cortés y Fuster	50	00
» » Tomás Aguiló y Forteza	50	00
» » Bartolomé Muntaner Bordoy	50	00
» » Francisco Molina, Prepósito de la Congregación de San Felipe Neri	50	00
Sr. D. Juan Felin Jaume	50	00
Excmo. Sr. D. Gregorio Ayneto Echevarría, Senador del Reino	500	00
Sr. D. Baltasar Marqués Marqués	100	00
» » Mateo Vidal y Nicolau	50	00
TOTAL	1.450	00

Cuya suma ha ingresado en el Cambio Mallorquin en cuenta corriente según recibo talonario número 30.993.

RESUMEN DE LA SUSCRICION

Suscritos hasta el dia de ayer	35.675	00
Id. id. de hoy	1.450	00
TOTAL SUSCRITO	37.125	00

Palma 24 Julio de 1890.—El Alcalde, Manuel Guasp.

ALCALDIA DE PALMA

Queda señalado el dia 14 del mes de Agosto próximo, á las doce de la mañana, para celebrar en esta Casa Consistorial la subasta del servicio de carruajes fúnebres durante el decenio de 1.º Enero de 1891 á 31 Diciembre de 1900, con sujeción al pliego de condiciones generales y económicas publicado en el Boletin Oficial de esta provincia n.º 4657.

Lo que se hace público para que llegue á conocimiento de los que deseen tomar parte en la indicada subasta.

Palma 15 de Julio de 1890.—El Alcalde, Manuel Guasp.

SECCION RELIGIOSA

SANTO DEL DIA DE MAÑANA.
San Pantaleón mártir.

SANTO DEL LUNES.
LA BEATA CATALINA TOMAS virgen.

CULTOS SAGRADOS
Hoy al anochecer.

En San Jaime, San Nicolas y San Francisco, el ejercicio de la Felicitación Sabitana

En San Juan, solemnes completas en preparación á la festividad de San Pantaleón.

Mañana 27.

En San Miguel continuan cuarenta horas dedicadas á la Beata Catalina Tomás.

En la Real Capilla de Palacio, á las once, misa, rosario y salve á la Vírgen de los Dolores en sufragio de los pobres de solemnidad fallecidos durante el mes de Julio en esta ciudad.

SECCION COMERCIAL

VIGÍA MARÍTIMO DE PORTO-PÍ
DIA 25 DE JULIO
OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS.

Al orto: atmósfera cubierta por gruesos nublados y llueve; horizontes cerrados por la lluvia; viento Tramontana floja y la mar en calma.

A las doce: atmósfera semicubierta por nublados siendo más gruesos por el O., N. y E.; horizontes calimosos; el viento del N. salta al E. y S. flojo y la mar llana y algo rizada.

Esta mañana ha ganado la alta mar por el E., el pailebot que al ocaso de ayer se hallaba en aguas de la Fosa.

ENTRADAS.

Dos faluchos.

SALIDAS.

Ninguna.

OBSERVACIONES Á LA PUESTA DEL SOL.

Atmósfera con bruma que desaparece por el N.E. y va quedando despejada; horizontes algo calimosos; viento O. galeno y la mar llana y rizadita del viento.

Sin buque alguno á la vista.

COMUNICADO

Sr. Director de EL ISLEÑO:

Muy Sr. mio y de mi mayor respeto: la Sociedad Ateneo Obrero Mallorquin en nombre de la Sección de Lampistas y hojalateros, deseosos de dar una muestra de gratitud, al Sr. D. José Vivé por la rebaja de una hora y media concedida á los operarios de su casa reduciendo la jornada, de trabajo á diez horas y comprendiendo que esta reforma tendrá dentro nuestro oficio muchos imitadores le enviamos las mas expresivas gracias por conducto de su ilustrado periódico.

Palma 26 de Julio 1890.—Por la Sección de Lampistas, El Delegado, Luis Pomar.

TELEGRAMAS

(DE NUESTRO SERVICIO ESPECIAL.)

Madrid 25 á las 2 m.

En el puente de San Bernardo, de Sevilla, numerosa concurrencia esperaba el tren que conducía á Peral, cuando á causa del excesivo peso se ha hundido el piso, resultando seis heridos.

Los últimos despachos de Barcelona acusan tranquilidad completa, tanto en la población como en el llano.

Madrid 25 á las 4'15 m.

El resúmen de las noticias de ayer sobre el cólera es el siguiente:

Beniopa, dos defunciones.

Castellón de Rugat, una invasión y una defunción.

Játiva, igual.

Terrateig, dos defunciones.

Pueblo Nuevo, una defunción.

Millares, cuatro defunciones y tres invasiones.

Rótova, cinco defunciones y cuatro invasiones.

Madrid 25 á las 11 m.

Hallándose jugando S. M. el Rey, sufrió esta mañana una caida.

El golpe recibido es muy leve, y no tendrá consecuencias.

Continúan, en órden completo, las huelgas.

Madrid 25 á las 5'30 t.

Ha llegado á Málaga el vapor *Sevilla*.

Melilla continúa en completa tranquilidad. Los moros se han retirado de los alrededores.

Los Salvadoreños han ganado seis batallas, é invadido el territorio de Guatemala.

Bolsín, 76'65.

Madrid 25 á las 7'20 n.

El Gobierno se ocupa con toda actividad en organizar un modo permanente de comunicación con nuestros presidios de Africa.

Han ocurrido en Albacete tres casos de cólicos gravísimos, produciendo extraordinaria alarma entre el vecindario.

Minguno de los atacados ha muerto todavía.

Madrid 25 á las 10'15 n.

Los huelguistas de Barcelona, prosiguen en actitud tranquila.

Los obreros piensan cobrar el sábado y adherirse después todos á la huelga.

Tiénese por seguro que no se alterará el órden.

Madrid 25 á las 11 n.

Informes particulares, recibidos de Málaga, confirman la versión oficial de los sucesos ocurridos en Melilla.

Unas cuantas parejas de caballería española, que iban de paseo, fueron atacadas por los moros, y entonces salió la infantería, y rompió el fuego una de las piezas de la plaza.

La guarnición de Melilla ha experimentado cinco heridos y tres caballos muertos.

Los moros tienen treinta muertos, producidos por un certero disparo de granada. El número de heridos se ignora.

En vista de la tranquilidad que reina en Melilla, se ha suspendido el embarco del batallón de infantería que se hallaba dispuesto en Málaga.

El vapor-correo *Sevilla*, ha vuelto á salir para Melilla, con amplias instrucciones.



DOÑA MARIANA RAMON DE PALMER
falleció el 23 del corriente
E. P. D.

Su desconsolado viudo, padre D. Guillermo Ramón, hermanos y demás parientes, participan á sus amigos tan sensible pérdida y suplican asistan al funeral que en sufragio del alma de la finada se celebrará mañana domingo á las nueve, en la Iglesia de Establiments.

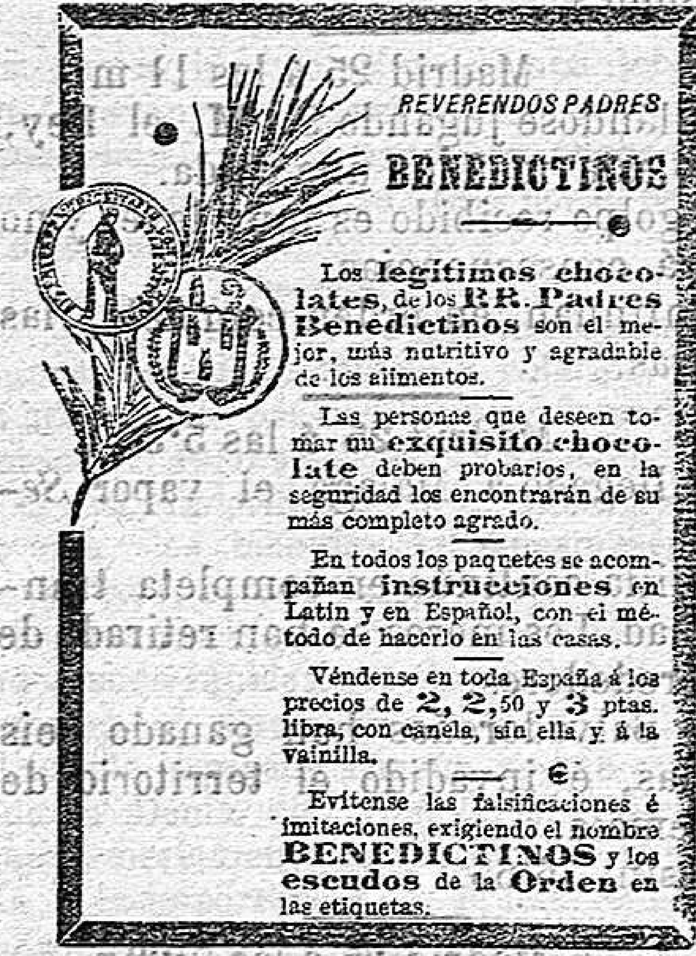
No se invita particularmente.

VINO DE PEPTONA
Pépsica
de **CHAPOTEAUT**, Farmco en Paris

La Peptona es el resultado de la digestión de la carne de vaca, digerida por la pepsina como por el estómago. Aliméntanse así los enfermos, los convalecientes y todas las personas acometidas de anemia por extenuación, digestiones difíciles, asqueo de los alimentos, fiebres, diábetes, tisis, disentería, tumores, cáncer, enfermedades del hígado y del estómago.
En PARIS, 8, Rue Vivienne, y en todas las Farmacias
10

SANDALO DE MIDY
Farmacéutico de 1a Clase, en PARIS

Suprime el Copaiba, la Cubeba y las Inyecciones. Cura los flujos en 48 horas. Muy eficáz en las *enfermedades de la vejiga*, torna claros los orines más turbios. Como garantía, cada cápsula lleva MIDY impreso en negro el nombre.
PARIS, 8, Rue Vivienne, 8
Y EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS.
9


REVERENDOS PADRES
BENEDICTINOS

Los legítimos chocolates, de los RR. Padres Benedictinos son el mejor, más nutritivo y agradable de los alimentos.

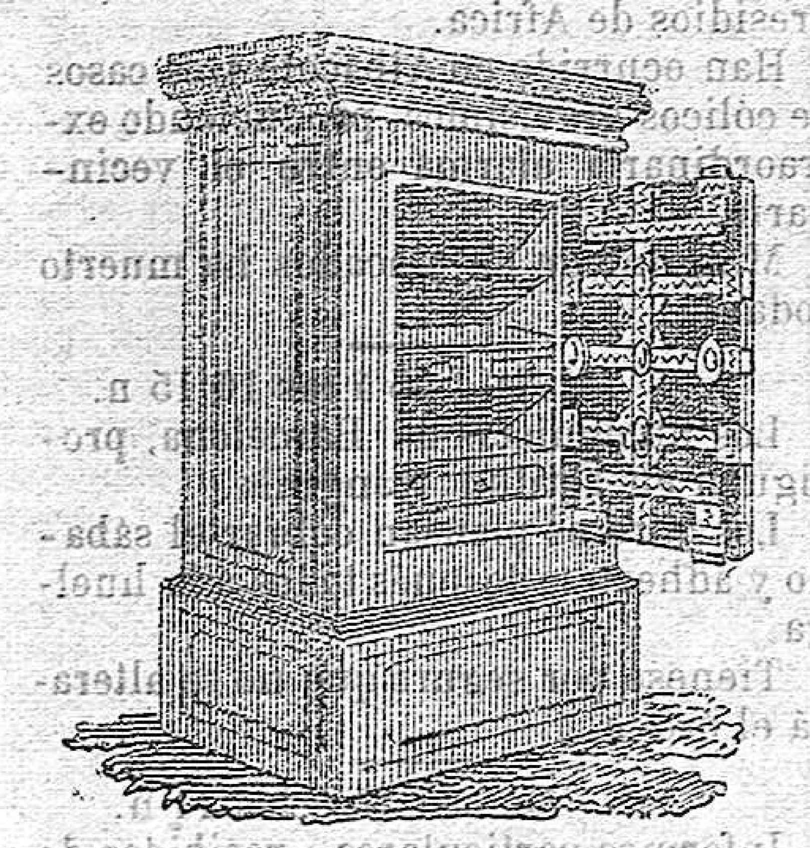
Las personas que deseen tomar un exquisito chocolate deben probarlo, en la seguridad los encontrarán de su más completo agrado.

En todos los paquetes se acompañan instrucciones en Latín y en Español, con el método de hacerlo en las casas.

Véndense en toda España á los precios de 2, 2,50 y 3 ptas. libra, con canela, sin ella y á la vainilla.

Evítense las falsificaciones é imitaciones, exigiendo el nombre BENEDICTINOS y los escudos de la Orden en las etiquetas.

Unico depósito en Palma de Mallorca D. A. Benazar, calle Marina 46. 14
57


Cajas de Hierro para guardar valores contra incendios y contra robos.
F. MARTINEZ—SAN AGUSTIN 26.
23

3-Plaza de Antonio Maura-3
(COPIÑAS)—PALMA

Abundante surtido de **CAMAS** de HIERRO y de MADERA, á precios baratísimos.

NUEVOS MODELOS

Esta casa garantiza el género, pues tiene personal acreditado para las composturas, las cuales son **grátis**.

¡CAMAS Á 15 PESETAS!
3—PLAZA DE ANTONIO MAURA—3
(COPIÑAS)
31

Ama de leche.—Se desea una de buenas condiciones para lactar en casa de los padres de la criatura. En esta imprenta darán razon.
103

Se necesitan maquinistas embastadoras y operarios para un taller de calzado. Dirigirse en la calle de los Olmos número 39. 18
27

Se alquila un segundo piso en la calle de la Merced número 39. Para informes al tercer piso de la misma casa. 7
94

CASA DE CURACIÓN QUIRÚRGICA
PARA LAS
ENFERMEDADES DE LAS VIAS URINARIAS
DEL
DOCTOR AZCARRETA

Director de la «REVISTA QUIRÚRGICA DE LAS ENFERMEDADES URINARIAS», ex-interno pensionado y premiado, Licenciado por oposición, ex-ayudante de Anatomía, etc., etc.
56, RONDA DE SAN ANTONIO, 56 3
58 **BARCELONA**

PILDORAS HOLLOWAY



La experiencia ha demostrado que en muchas enfermedades el uso de las Píldoras Holloway ha producido mas alivio en cuarenta y ocho horas que no hubiese sido posible conseguir con procedimientos ordinarios durante el término de seis meses, así que este notable remedio ha recibido por parte de muchas celebridades del Arte Médica, la merecida denominacion de *infalible* tanto para la cura radical de numerosas enfermedades, como en particular para las malas digestiones y afecciones biliosas cuyos males aleja con rapidez sorprendente.

El poder purificativo de estas Píldoras que restablecen la sangre, limpiándola de toda clase de humores, hace que la flojedad, debilidad ó languidez, males que tanto afligen gran número de personas, sean prontamente sustituidas por la mas perfecta salud y robustez.

Las peligrosas afecciones invernales como la tos, los constipados, catarros, fluxiones, pulmonías ó enginas, son igualmente dominadas con facilidad, usando dichas Píldoras y Ungüento en conformidad á las instrucciones adjuntas y las personas que padezcan de asma, encontrarán un grande alivio en las Píldoras Holloway, las cuales son constantemente recomendadas á todos los que sufren de este mal. Ningun paciente debe darse á la desesperacion sin haber apelado al poder de este notable medicamento, que tanta fama ha adquirido en todas las partes del mundo.

UNGUENTO HOLLOWAY

El agradecimiento expresado por millares de personas de todas las naciones, es el mejor testimonio de la virtud de este maravilloso Ungüento y nos prueba que, á el solo deben la cura radical de sus cuerpos, despues de haberla buscado vanamente en muchos otros medicamentos; los efectos que produce son incomparables, y particularmente en la curacion de los males de pierna, úlceras, mal de pechos escrófulas, abcesos, mal de garganta, tumores y erupciones del cútis.

Para asegurar la curacion rápida y permanente de las enfermedades, conviene siempre que se tomen las Píldoras al mismo tiempo que se emplea el Ungüento.

Amplias instrucciones en español relativas al uso de dichos medicamentos envuelven las cajas de Píldoras y botes de Ungüento.

Se venden en las principales farmacias del mundo entero y en el establecimiento central del Profesor Holloway, 533, Oxford Street, Londres.
1

COLECCION DE FABULAS ESCOGIDAS
DE LOS AUTORES
D. Tomas de Iriarte y D. Felix Maria Samaniego.

Extraidas de las ediciones mas correctas y adicionadas con varias poesías de difícil lectura para el uso de las escuelas primarias.—QUINTA EDICION, aumentada con algunas poesías de afamados autores. Consta de un tomito encuadernado en carton, de 160 páginas.—Precio DOS reales ejemplar.—Rebajas considerables en las compras al por mayor.

Esta coleccion de fábulas, como libro de lectura en las escuelas de instruccion primaria, se recomienda por sí sola: como cuestion de economía para los padres, es el mas barato de cuantos se usan en las escuelas: como libro moral y de verdadera enseñanza, no es dable escoger ninguno mas útil y provechoso á la tierna infancia.—Edicion esmerada.—Se vende en la imprenta y librería de la Viuda é Hijos de Pedro José Gelabert.
54

JARABE VERMÍFUGO

La eficacia de este jarabe contra las lombrices está demostrada por la competente autoridad del Doctor Morey de Artá.

Precio de la botella: 1'50 pesetas.

En Artá: Farmacia de D. José Sureda, su preparador.

En Palma: Farmacia de D. Juan Valenzuela plaza de la Cuartera número 2, y en la de Sureda, calle de San Miguel. 17
65

RUBERT HERMANOS
Comisionistas, consignatarios de buques y negociantes en calzado al pormayor.
29 S. Juan Puerto-Rico, Tetuan 7. 59

ANEA (bòva)
La hay para vender en la tienda de sillas de Miguel Ferrer, plaza del Mercado número 22. 2-2
107

Despacho de Buques, Consignaciones
AGENCIA DE ADUANAS
COMISIÓN Y TRÁNSITO
C. MENESES
Pórticos de Xifre, número 12, (bis), bajos
BARCELONA.
12 CASA EN PORT-BOU. 32

Horchateria del Barquillo
Con ese nombre acaba de abrirse al público un espacioso establecimiento en donde se sirven helados, chocolate y toda clase de refrescos; siendo la casa una de las mas propias para la estacion que atravesamos. 29
Marina—6—Palma.
30

CAÑA
Habiendo recibido en la fábrica de D. Juan Suau, Plaza Puerta Santa Catalina número 51, una fuerte remesa en cuarteros procedentes de Cuba y Puerto Rico, pueden pasar á recoger sus pedidos los que la tenían solicitada. 15—15
71

A las Señoras Bañistas
Completo surtido de zapatillas con suela de corcho para baños, de alta novedad, nuevas en esta capital. No dejar de aprovechar esta ocasión de adquirir un par de zapatillas elegantes, bonitas y baratas.
Casa Fuster San Nicolás 7.
81 8—a

Imprenta y Librería de Viuda é Hijos de Gelabert.
Se han recibido las siguientes obras dramáticas:
El Padrón municipal.—El Ventanillo.—El Arcediano de San Gil.—D. Alvaro ó la fuerza del Sino.—La Bofetada.—Un dia de matanza.—Los nuestros.
100

Cuadernos para escribir
Económicos en varios rayados y tamaños para diario, borrador, mayor, libros de todas clases para contabilidad, pudiendo hacerse cualquier rayado especial con prontitud y economía.
VIUDA E HIJOS DE GELABERT.
59

ESCRITORIO
Escribanías de hierro, madera, nikel, cristal, piel, etc., etc. Timbres eléctricos, notaformas, mosellos, carteras, papeleras, escalerillas, secantes y cuantos caprichos se confeccionan en estos artículos.
Montamos todo lo necesario para cualquier escritorio, mediante precio alzado dado por el comprador.
53


UN
REMEDIO
INFALIBLE
en todo caso de
REUMATISMO
Impurezas de la Sangre, Erupciones, Escrófulas, Ulceras, Sífilis
y toda afección de naturaleza eruptiva ó venérea
—ES LA—
ZARZAPARRILLA
DE BRISTOL
5 **El Remedio de Familia por excelencia!**
Depósito general en España, para la venta al por mayor, Sres. Vicente Ferrer y Compañía, Barcelona.

Palma Imprenta de Viuda é Hijos de P. J. Gelabert